EL TELEGRAMA DEL RIF

Diario ajeno á la política - Defensor de los intereses de España en Marruecos

Año XVI | Oficinas y Talleres: Canalejas, 16 | Melilla.-Sábado 13 de Octubre de 1917.-Franqueo concertado. | No se devuelven los originales | Núm. 10.167

EL VIAJE DEL GENERAL JORDANA

MELILLA RECIBE A SU HIJO ADOPTIVO

Entusiasta acogida.-Desfile de las tropas.-La recepción.-El concurso hípico

La acogida hecha al General en Jefe del Ejército de Africa y Alto Comisario del Gobierno español ha sido, como esperábamos fundadamente, una sincera manifestación de simpatía y de cariño, bien ganada ciertamente por el ilustre viajero.

Desde las primeras horas de la mañana todo indicaba ayer al día grande: los balcones se vestían con los alegres y adorados colores de España y las calles afluentes al puerto ofrecían desacostumbrada y madrugadora animación; las tropas aguerridas y por ningunas otras superadas en porte, tomaban puesto en las vías para rendir honores al Caudillo y el elemento oficial, presidido por el general Aizpuru, se congregaba en el desembarcadero, á la vez que el público se establecía en todos los lugares apropiados para presenciar la entrada ó el paso del Residente, que debía llegar á bordo de un crucero. En los cantiles de Florentina, en la rampa de acceso á la Plaza, en las murallas, en las calles, en las casas, en todas partes, en fin, el vecindario se apiñaba, deseoso de solemnizar la grata visita.

A la hora anunciada, minutos más, la pólvora quemándose en obsequio del general anunció su arribo, mientras las músicas batían marcha. La revista de la compañía de honores y en seguida los saludos, mitad respeto, mitad efusión, tras breves palabras de bienvenida al hijo adoptivo de Melilla, dichas á su nombre por el general Monteverde.

Al paso de S. E. por la carrera visibles muestras de júbilo, que el auto deja atrás en marcha moderada; vítores repetidos del público y aleteo de pañuelos en azoteas y balcones; un homenaje, en suma, tan expresivo y expontáneo que ha debido probar al Residente cuánto aquí se le estima y admira.

Un desfile brillantísimo de las fuerzas españolas é indígenas que el General en Jefe presenció, teniendo á su lado al Comandante General, y más tarde, en el palacio de la Residencia, la recepción acordada de los funcionarios civiles, del elemento militar y de los notables indígenas, venidos en gran número desde las cabilas del territorio.

Solemnísimo el acto oficial, y en su curso el general Jordana dió muestras de seguir al detalle los múltiples asuntos y problemas concernientes á esta zona

Para cada uno de los recibidos tuvo palabras que así lo revelaban; pedía informes á los jueces, á los ingenieros, al personal de la Aduana cherifiana, al de Correos y Telégrafos, á los maestros, á todos, en fin, cuantos sirven en el Protectorado, y en los naturalmente brevísimos diálogos dió, como decimos, prueba de tener en sus manos solícitas é inteligentes todos los hilos del telar de la administración y del gobierno.

El caso se repitió después al recibir á los funcionarios de la plaza y á los jefes y oficiales de la guarnición y más tarde cuando acudieron á presencia del general los chiujs del campo y los vecinos musulmanes de Melilla. Palabras afectuosas, muestras elocuentes de interés y en todos los momentos el gobernante atento á los altos cuidados de su carga.

Con el Alto Comisario habían llegado el Delegado para el Fomento de los intereses materiales, competente ingeniero don Manuel Becerra, y el bizarro y culto jefe de Estado Mayor del Ejército de Africa, coronel don Francisco Gómez Sousa, que asistían á la recepción, y cuando ella terminó, fuera ya de la etiqueta, oyeron cariñosas palabras por parte de sus numerosas amistades en Melilla.

Por la tarde, fiesta de sport en el campo de la Hípica, con un atrayente concurso, y por la noche, en el Salón Imperial, la Fiesta de la Raza, preparada por el Ateneo, festivales ambos que no pudieron ser más brillantes y eran ofrecidos al general Jordana.

Melilla le ha mostrado de manera bien expresiva sus sentimientos.

En los muelles. Antes de la llegada

Con gran antelación á la hora señalada para la llegada del Alto Comisario, los muelles y lugares circundantes ofrecían animadísimo aspecto; balcones y azoteas se hallaban ocupadas por inmenso gentío, deseoso de testimoniar al Excmo. señor Alto Comisario su respeto y cariño.

A las siete y cuarenta y cinco comenzaron á llegar al muelle los primeros jefes de los Cuerpos y Dependencias que no asistían á la formación, acompañados de los jefes y oficiales francos de servicio.

Próximamente á la misma ahora llegó también al muelle la quinta compañía del tercer batallón del regimiento de Ceriñola, con bandera, escuadra y la música de San Fernando.

Mandaba la compañía el capitán don Elíseo Chordá.

La compañía que rindió honores colocóse en la acera correspondiente á la pescadería, dando frente al desembarcadero.

Al llegar la bandera de la compañía de honores, las bandas de música, que se hallaban ya en sus puestos, dejaron oir los sones de la Marcha Real.

A medida que la mañana adelantaba, la concurrencia iba siendo mayor.

El Torreón de las Cabras y murallas de la acrópolis aparecían festoneadas por polícroma muchedumbre.

En las calles por donde la comitiva había de pasar más tarde, era también muy grande la animación.

El paseo del General Macías, calle de San Jorge, Duque de Almodóvar, plaza de España y calle del General Marina, donde habría de pasar más tarde el Alto Comisario, eran un hormiguero humano. Era imposible dar un paso.

Todos los edificios públicos ostentaban el pabellón nacional, y gran número de balcones de edificios públicos y de muchos particulares lucían colgaduras.

La Junta de Fomento había sido artísticamente engalanada, apareciendo en su fachada profusión de banderas y gallardetes.

El desembarcadero

Frente á la pescadería, en la escalinata allí existente, había sido levantado artístico templete por la Junta de Fomento.

Constaba éste de tres divisiones: la central, correspondiente á la escalinata, y las dos laterales, para las comisiones civiles y militares.

Estaba adornado con profusión de macetas, palmeras, guirnaldas y flores.

Desde la escalinata al final del templete habían sido colocados artísticos tapices de Rabat.

A causa del poniente de estos días no pudo colocarse un toldo con los colores nacionales.

En el frontis del templete la Junta de Fomento había puesto cariñosa dedicatoria al Alto Comisario, en la que se leía: «La Junta de Fomento á su añorado Presidente».

Las tropas que cubren la carrera

Minutos después de las siete y media ocupaban las fuerzas, el siguiente orden cubriendo la carrera:

Artillería á pie: se colocó en el punto inicial de la carrera.

Ceriñola: desde el punto donde terminaba la artillería siguió por las calles de San Jorge y Duque de Almodóvar hasta la esquina de la Plaza de España. Las ametralladoras se situaron en la plazoleta del cuartel de la Guardia Civil.

La compañía de Intendencia y Compañía de Mar se colocaron en línea en este orden: en la Plaza de España, desde la esquina de la calle de Canalejas hasta la esquina de la calle del General Marina.

Regulares de Infantería: desde el comienzo de la calle del General Marina hasta la de Arturo Reyes. Las cargas de compañía en columna, en la calle de Granada, con frente al Parque.

Tropas de Policía á pie: desde la calle de Arturo Reyes hasta la Comandancia General.

Los cuerpos montados se situaron: la compañía de Telégrafos en la Plaza de España, en el hueco de la calle Alfonso XIII.

Ambulancia de Sanidad Militar, por la calle de Castillejos, dando frente á la de Sotomayor.

Escuadrón de Alcántara: en columna, en la calle de Luis de Sotomayor, dando frente á la fuerza anterior y sin que su cabeza rebase la calle de Alonso Martín.

Dos baterías montadas en la Plaza de España, en línea, con intervalos cerrados, dando frente al Parque de Espectáculos, desde la esquina de la calle del Duque de Almodóvar al andén central.

Batería montada, en línea con la anterior y en este orden de formación, desde la esquina de la calle del General Marina al andén central.

Escuadrones de Regulares: situaron su escuadra y banda en la Plaza de España, desde la calle del Duque de Almodóvar hasta la de Canalejas, donde se situó en columna el resto de las fuerzas.

La línea estaba mandada por el general Monteverde, quien llevaba á sus órdenes, como jefe de Estado Mayor, al comandante de dicho cuerpo don Alfredo Guedea.

A las ocho el general Monteverde recorrió á caballo la línea, seguido del comandante señor Guedea y ayudantes comandante señor Chao y primer teniente señor Calderón.

Llegan las comisiones

A las ocho menos minutos comenzaron á llegar las comisiones civiles y militares, que ocuparon puesto á ambos lados del templete.

De la colocación de las comisiones estaba encargado el mayor de plaza, comandante de Infantería señor García Males, á quien ayudaban en su cometido los capitanes señores Vergara y Andrés.

A las ocho hacían su entrada en el muelle los chiujs de las numerosas kabilas del territorio, que quisieron hacer acto de presencia para saludar al Alto Comisario en el momento de su desembarco.

Los chiujs colocáronse á continuación de las comisiones militares, junto á las destiladoras, dando frente á un escuadrón indígena, integrado por diversos elementos de las diferentes mías de Policía y mandado por el capitán señor Riaño, quien tenía á sus órdenes á los oficiales señores Rebolledo, García Margallo, Gil, Marco y Llaneza.

Llega el general Aizpuru

A las ocho y veinte minutos dejóse oir un prolongado toque de atención, apareciendo á los pocos momentos, en automóvil, el Comandante General, señor Aizpuru.

Las tropas tomaron la posición de firmes, lanzando al aire las bandas las alegres notas de la Marcha de Infantes.

El general Aizpuru descendió del automóvil frente á la pescadería. Le acompañaban el jefe de Estado Mayor don Jorge Fernández de Heredia; comandante señor García Cantorné, capitanes de Estado Mayor señores Tártalo y Aizpuru; capitán de Ingenieros señor Fernández Mulero y oficial á las órdenes señor Collazo.

S. E. saludó á las comisiones que se encontraban en el muelle, conversando con varios de los señores que las integraban, en espera del barco que conducía al Alto Comisario.

El «Extremadura» dobla el cabo

Momentos después de las siete y media, el vigía del puerto Sr. Peña, dió cuenta de que había doblado el cabo Tres Forcas el crucero «Extremadura».

Al tenerse noticia de ello hubo en el público un movimiento de expectación, tratando de aproximarse al desembarcadero, lo que impidieron parejas de la Guardia civil y guardia urbana, á las órdenes de los señores Alemán, Aguila, Ruiz y Prados.

Fondea el «Extremadura»

A las ocho y media en punto fondea en el centro de la bahía el crucero «Extremadura».

Momentos pespués de anclar abandonaban el desembarcadero de la pescadería en la lancha de vapor de la Comandancia de Marina, el Comandante General Sr. Aizpuru, coronel Sr. Fernández Heredia, ayudante señor García Cantorné y Comandante de Marina Sr. Orús.

A corta distancia y como embarcación de respeto, seguía una lancha de la Compañía de Mar, tripulada por catorce remeros, al mando del teniente primer patrón Sr. Centeno.

Por la escala real de estribor subieron á bordo del «Extremadura» el Comandante General y sus acompañantes, saludando á S. E. el Alto Comisario y dándole la bienvenida.

Terminados los saludos de rúbrica, los generales Jordana y Aizpuru, ocuparon la falúa de la Comandancia de Marina, regresando al desembarcadero.

En el momento de abandonar el «Extremadura» el Alto Comisario, las ocho piezas de babor y estribor de dicho crucero, hicieron las salvas reglamentarias.

Con el general Jordana y general Aizpuru y sus acompañantes, tomaron asiento en la misma embarcación el Delegado de Fomento en la Alta Comisaría don Manuel Becerra, coronel jefe de E. M, del Ejército de Africa don Francisco Gómez Sousa, ayudantes del Alto Comisario capitanes don Carlos Rodríguez Sousa y don José Eduardo Villalba é intérprete de la Alta Comisaría segundo teniente de Caballería de la Escala Gratuita don Clemente Cerdeira.

Desembarca el general Jordana

Instantes después de las nueve y veinte el ilustre Alto Comisario general Gómez Jordana, desembarcaba en Melilla.

En el momento de pisar tierra la batería de Ataque Seco hizo las salvas de los quince cañonazos de rigor y al mismo tiempo las bandas de música dejaron oir el himno nacional.

Los momentos fueron de indescriptible emoción.

El general Monteverde, presidente de la Junta de Arbitrios, dió la bienvenida al Alto Comisario en nombre de la ciudad, que le cuenta entre sus más preclaros hijos adoptivos.

Acompañado del Comandante General y de los jefes y oficiales que en su desembarco le acompañaron el general Gómez Jordana revistó la Compañía que le rendía honores.

Dicha unidad desfiló á continuación brillantemente ante el General en Jefe.

Terminado el desfile, el ilustre general saludó una por una á todas las comisiones

El Delegado de Fomento en la Alta Comisaría D. Manuel Becerra, que acompaña al general Jordana en su viaje á Melilla.

civiles y militares que en el muelle se encontraban.

Después pasó á saludar á los numerosos chiujs, quienes tuvieron frases de cariño para el general, recordando su gestión al frente de la Comandancia de Melilla.

A presenciar el desfile. Manifestación de entusiasmo. Por las calles

Después que S. E. hubo saludado á todos los que en el muelle le esperaban, ocupó un automóvil en compañía del general Aizpuru, trasladándose acto seguido á la Comandancia General.

Seguían al coche, ocupado por los generales Jordana y Aizpuru, otros automóviles, en el primero de los cuales tomaron asiento el Delegado de Fomento Sr. Becerra y los coroneles de E. M. Sres. Fernández Heredia y Gómez Sousa, é ingeniero de la Compañía Española don Alfonso Gómez Sousa, hijo del Alto Comisario; y en el segundo los capitanes Sres. Rodríguez Sousa y Villalba, é intérprete Sr. Cerdeira.

Escoltaba á la comitiva, que iba precedida por batidores de la Policía Indígena, un escuadrón de ésta, al mando del capitán señor Riaño.

El paseo del General Macías, calles de San Jorge, Duque de Almodóvar, Plaza de España y calle del General Marina, que fueron recorridas por la comitiva, eran hormiguero humano, donde la muchedumbre se desbordaba.

Balcones, azoteas y ventanas, habían sido tomados por asalto, y bellas señoras tremolaban los pañuelos al paso del Alto Comisario.

Durante el trayecto que éste recorrió y en repetidas ocasiones, se oyeron entusiastas vítores y aplausos al caudillo de Africa.

Fué en suma, el recibimiento dispensado por Melilla al general Jordana, la manifestación de cariño y adhesión que el Alto Comisario no habrá de olvidar fácilmente.

Desfilan las tropas

Brillante, sobre toda ponderación, resultó el desfile de las tropas ante la Comandancia General.

Para presenciarlo ocuparon el balcón central de la Comandancia el general Jordana, á quien acompañaba el general Aizpuru y sus ayudantes.

Los restantes balcones estaban ocupados por distinguidas damas y bellas damitas, así como los de las casas circunvecinas donde un verdadero enjambre humano, ocupaba balcones y azoteas, ávido de presenciar el desfile.

En el Parque, en las calles de Luis de Sotomayor y General Marina, la animación era extraordinaria, tanto, que en las aceras no podía darse un paso. Algunos transeuntes se encaramaron en las verjas del Parque para presenciar desde allí el desfile de las tropas.

En una de las ventanas bajas de la Comandancia General, presenciaqon el paso de las tropas los marinos del «Extremadura», á cuyo frente figuraba su Camandante, capitán de fragata don Nicasio Pita, y los del «Recalde», con su comandante don Elíseo Sanchiz.

Momentos antes de comenzar el desfile, el general Monteverde á caballo con su ayudante Sr. Chao, comandante de Estado Mayor Sr. Guedea y teniente Sr. Calderón, situóse frente á la desembocadura de la calle del General Marina, después de obtener la autorización del Alto Comisario para empezar el desfile.

Este llevóse á cabo en el siguiente orden:

Precedida de la banda del regimiento de San Fernando, que amenizó después el desfile, una sección á pie de Artillería al mando del capitán Sr. Samaniego.

Los dos batallones del regimiento de Ceriñola, que mandan los tenientes coroneles Rueda y Morales, y grupo de Ametralladoras con el capitán Flores, al mando de su coronel López Ochoa.

Compañía de Intendencia de campaña con el oficial primero Sr. López Ayllón.

Compañía de Mar, con el segundo teniente Morán.

Una batería de Montaña y dos Montadas, con los capitanes Velarde, Botella y Muñoz, al mando del jefe del Grupo comandante Grima.

Compañía de Telégrafos de la Red, con el capitán Durán.

Escuadrones de Alcántara, con el comandante González Longoria.

Sanidad Militar, con el médico segundo Segoviano.

Fuerzas regulares indígenas, con el teniente coronel Espinosa y comandantes García Boloix, González Espinosa y Verdú.

Escuadrones y compañía de policía indígena, con los capitanes Riaño y Aguirre, al mando del comandante Martínez Monje.

El desfile que como antes decimos resultó muy brillante, dió terminó á las diez y media.

Traslado á la Residencia

A poco de terminar el desfile, el Alto Comisario y sus acompañantes trasladáronse al Palacio de la Residencia, escuchando en el trayecto constantes manifestaciones de cariño.

Organizóse la comitiva en la forma siguiente:

En el primer automóvil tomaron asiento el general en jefe, que llevaba á su izquierda al general Aizpuru. En el testero, ocupó un puesto el general segundo jefe señor Monteverde.

Ocuparon el segundo coche, el delegado de Fomento en la alta comisaría don Manuel Becerra; jefe de Estado Mayor del Ejército de Africa coronel don Francisco Gómez Souza; ingeniero de la Compañía Española del Rif don Alfonso Gómez Souza é intérprete de la alta comisaria segundo teniente de la escala gratuita de Caballería don Clemente Cerdeira.

El tercer auto iba ocupado por el coronel jefe de Estado Mayor de esta Comandancia General don Jorge Fernández Heredia, comandante Sr. García Cantorné y capitanes Sres. Villalba y Rodríguez Souza.

En el último coche se acomodaron los capitanes de Estado Mayor Sres. Aizpuru y Tártalo y capitán de Ingenieros señor Fernández Mulero.

La recepción

En el salón del Trono del Palacio de la Residencia, dió comienzo á las once la recepción.

Al general Jordana acompañaban el general Aizpuru, que ocupaba su derecha y el señor Becerra que ocupaba la izquierda. Inmediato á él se hallaba el jefe de Estado Mayor del Ejército de Africa, coronel señor Gómez Souza.

Ante el Alto Comisario desfilaron comisiones y representaciones de la Junta de Arbitrios, presidida por el general Monteverde, Reverendos Padres Franciscanos, Juzgado de primera Instancia y Municipal de Nador, ingeniero del ferrocarril del Estado, ingenieros de minas del Protectorado, interventor de la Aduana Marroquí, Correos y telégrafos del Protectorado, Junta de Arbitrios de Nador, Centro Hispano-Marroquí, maestros de Instrucción Pública del Protectorado, Clero Parroquial, Juzgados de primera Instancia y Municipal de Melilla, Registro de la Propiedad, notarios, Colegio de Abogados y Procuradores, Hermanos de la Doctrina Cristiana, Reverendos Padres Capuchinos, Depositaría de Hacienda, Giro Mútuo, Intervención de la Aduana y Puerto franco, Correos y Telégrafos de Melilla, Estación Sanitaria del Puerto, Centro Higiénico, Asociación de la Cruz Roja, maestros de Instrucción primaria, Junta de Fomento, Granja Agrícola, Cámara de Comercio, Arquitecto, Asociación de Agricultores, Banco de España, Banco de Cartagena, Asociación de Pasivos, Compañía de Minas del Rif, Compañía Norte Africano, Compañía Setolazar, Compañía Muller, Comunidad Israelita, Compañía Trasmediterránes, Comerciantes y Consignatarios, representantes de la casa Vacuum Oil Company, empresa de Alfonso XIII, Casino Militar, Círculo Mercantil, Casino Español, Círculo de Unión y Recreo, Círculo España, Club Melilla, Ateneo Literario, Casino del Real y Patronato de Acción Social Popular.

En último término, desfilaron los representantes de la prensa local; EL TELEGRAMA DEL RIF, «La Gaceta de Melilla», «El Popular», «Pro-Patria», «El Comercio», «Acción Social», «La Cotorra», y «Heraldo de Melilla», y los corresponsales de los periódicos de Madrid y provincias, «El Imparcial», «El Mundo», «La Nación», «El Universo» y «La Patria», de Madrid, «Las Noticias» de Barcelona, «El Liberal» de Sevilla, «El Cronista», de Málaga, «Diario Malagueño», y de las Agencias Fabra y Prenciada.

El general Jordana tuvo para todos palabras de cariño alentándoles para perseverar en la obra de civilización que España se ha impuesto en Africa.

Por ostentar la representación de EL TELEGRAMA DEL RIF nuestro querido compañero don José Ferrin habló en nombre de la prensa dando la bienvenida al Alto Comisario por su arribo á Melilla donde fructifica la semilla de sus triunfos.

Reiteró la adhesión incondicional de todos cuantos laboran en la prensa local y terminó con efusiva felicitación al general Jordana por su reciente viaje á Larache, éxito político que ha sido comentado con la satisfacción que merece.

Con elocuencia depurada S. E. el Alto Comisario agradeció el apoyo patriótico que ha encontrado en todo instante en el periodismo melillense á cuyos elementos, dice, ha considerado siempre como sus amigos más leales.

Ocupóse á continuación de la obra que España lleva á cabo en Africa á la que dijo colaboro con todo el interés y buen deseo que me aconseja mi patriotismo.

No he de terminar—agregó—sin solicitar una vez más, de la prensa y de los periodistas que me favorecen con su visita, su entusiasta concurso para dar cima á la obra del Protectorado por mí iniciada recientemente. De ustedes depende en gran parte que el término de la jornada se haga esperar más tiempo del que todos anhelamos.

Las cariñosas palabras del Alto Comisario produjeron en los periodistas excelente impresión saliendo muy satisfechos de las deferencias del Alto Comisario.

Seguidamente pasaron al salón las comisiones militares muy numerosas y lucidas.

El general Jordana tuvo alabanzas muy justas para el Ejército de Melilla que manda con tanto acierto el general Aizpuru.

Terminó la recepción con el saludo de las comisiones indígenas presididas por el Bachir Ben Sennach.

En el palacio de la Residencia quedó

montada una guardia compuesta de un sargento, dos cabos y diez soldados del Regimiento de Ceriñola.

Almuerzo

Apenas terminó la recepción, el general Jordana retiróse á sus habitaciones particulares donde le esperaban sus deudos.

Momentos después tuvo lugar el almuerzo sentándose á la mesa del Alto Comisario sus hijos los señores de Gómez Souza (don Alfonso), y Gambra, viuda de Sánchez Manzanara; don Francisco Gómez Souza, hijo político don José Eduardo Villalba, y don Carlos Rodríguez Souza.

El crucero "Extremadura"

Por considerarlas de actualidad damos á conocer las características y detalles más interesantes del crucero «Extremadura», que ha conducido á Melilla al Alto Comisario.

El crucero «Extremadura», que zarpó anoche á las nueve de Ceuta, fué construido en 1900.

Sus características son las siguientes:

Eslora, 88 metros; manga, 11; puntal, 4'60; desplaza 2.038 toneladas y posee dos máquinas de 7.000 caballos, que le dan un andar de 20 nudos.

Las defensas son, un puente acorazado Wikers, de 50 milímetros de espesor; un blokau de 30 milímetros, y un doble fondo en el centro.

Para el ataque tiene 8 cañones de 100 milímetros; 4 en torres y 4 en batería. Posee además, 4 cañones de 57 milímetros.

Este crucero fué ofrecido por suscripción nacional entre los españoles residentes en Méjico, y su aspecto exterior es el de los cruceros protegidos ingleses, con dos chimeneas, dos mástiles sin vergas, y proyectores sobre plataformas giratorias.

Manda el «Extremadura» el capitán de fragata don Nicasio Pita, y es segundo el de la misma graduación don Ramón Martínez.

Componen la oficialidad del buque los tenientes de Navío don Manuel Gutiérrez, don José María Heras y don Rafael Ramos Izquierdo, este último poseedor de la laureada de San Fernando, que le fué concedida por su comportamiento en la defensa del cañonero «General Concha».

Además componen la oficialidad, el médico don Severiano Zapico, contador don Ernesto Vicente y maquinista don Rafael Jiménez.

La tripulación se compone de 116 hombres, en su mayoría gaditanos.

Concurso Hípico

A las tres de la tarde y con una extraordinaria concurrencia, celebráronse las primeras pruebas del concurso hípico nacional.

Ocuparon el palco presidencial, el Alto Comisario general Gómez Jordana, á quien acompañaban los generales Aizpuru y Monteverde, y el Delegado de Fomento Sr. Becerra.

En palcos y tribunas había muy bellas damas y lindas damitas, que lucían las últimas modas otoñales.

En la *pelouse* y en el *stand*, así como en el *pessagoe*, la concurrencia era muy grande, como pocas veces hemos visto.

A las tres en punto constituyóse el Jurado en la siguiente forma:

Presidente, coronel de Caballería don Ramón Franch; vicepresidente, comandante señor Obregón; secretario, teniente señor Serrano, y vocales, comandantes señores Lasqueti y Chao, capitán Sr. Abenia, y oficial primero Sr. Robles.

Actuó de Juez de Campo, el teniente coronel de Caballería don Antonio de Espinosa; de Juez de salida, el capitán Sr. Muñoz; de Comisario general de obstáculos, el capitán Sr. Villasán, y de cronometadores, el capitán Sr. Romeo y teniente Sr. de la Paz.

Acto seguido corrióse la primera prueba ENSAYO, para la que había inscriptos 15 caballos.

Ganaron los premios: Primero, caballo «Albarrán», montado por el teniente de Regulares de Tetuán don Emilio L. de Letona; segundo, caballo «Perelló», montado por el teniente de Regulares de Melilla don Miguel Carrión; tercero, caballo «Satinado», montado por el profesor de equitación del regimiento de Alcántara don José Ledesma; cuarto, caballo «Recusado», montado por el profesor de equitación de Taxdirt don Moisés Gómez.

Los dos lazos, fueron concedidos: al caballo «Castle», montado por el teniente del regimiento de Victoria don Ramón Maniero, y caballo «Carlos», que montaba el teniente de la Policía Indígena D. Luis A. Llaneza.

En la prueba de INAUGURACION, que á continuación corrióse, y para la cual se habían inscripto 31 corredores, obtuvieron los premios: Primero, caballo «Combate», montado por el profesor de equitación de esta Comandancia de Artillería don Manuel Gómez; segundo, caballo «Odómetro», montado por el primer teniente de Regulares de Tetuán don Benigno Aguirre; tercero, caballo «Abanol», que montaba el teniente de Regulares de Tetuán don Emilio L. de Letona; cuarto, caballo «Cesionario», montado por el profesor de equitación de la Comandancia de Artillería de Ceuta D. José G. Manzanares; quinto, caballo «Cesionario», montado por el profesor de equitación de Alcántara don José Ledesma; cuarto, caballo «Falcón», montado por el primer teniente de Regulares don Julio Inguresa.

Los cuatro lazos fueron otorgados al profesor de Equitación de Taxdir don Moisés Gómez y tenientes de Regulares de Tetuán don Ramón de Ciria, don Benito Aguirre y don Emilio L. de Letona.

Corrióse á continuación la PRIMERA CARRERA LISA, para la que se hicieron numerosas apuestas.

Fueron adjudicados los premios: el primero al caballo «Desarmar», montado por el capitán de Alcántara don Juan Huertas, y el segundo al caballo «Cable», que montaba el teniente del regimiento de Vitoria don Enrique H. Enciso.

La SEGUNDA CARRERA LISA para chiujs fué suspendida por lo avanzado de la hora.

El desfile fué animadísimo por la carretera de Nador, por el gran número de coches, automóviles y jinetes que prestaron alegría á la espléndida arteria.

Visitas

Terminado el concurso hípico el Alto Comisario, generales Aizpuru y Monteverde y ayudantes visitaron el local que ocupa el Casino Español, siendo recibidos por la directiva, que acompañó á los visitantes.

El general Jordana hizo grandes elogios del Casino y de su instalación, trasladándose acto seguido á la plaza de Menéndez Pelayo, donde contempló las obras de la nueva iglesia del llano.

Los que acompañan á S. E.

Como en otro lugar decimos, acompañan al general Jordana el Delegado de Fomento en la Alta Comisaría, don Manuel Becerra; el jefe de Estado Mayor del Ejército de Africa, señor Gómez Sousa, hijo del general y su valioso auxiliar, y sus ayudantes, el capitán don José Eduardo Villalba, su hijo político, y capitán don Carlos Rodríguez Sousa, así como el intérprete, señor Cordeira.

Para todos escribimos un cariñoso saludo de bienvenida.

La Fiesta de la Raza

En el lindo Salón Imperial celebróse anoche la Fiesta de la Raza, á los cuidados del joven Ateneo de Melilla, que no quiso pasara sin solemnidad la fecha del 12 de Octubre.

Satué, el inspirado artista de reconocido buen gusto, había adornado el local con palmas y banderas de los pueblos americanos, á las que presidía la de España en calidad de madre amorosa.

Una comisión, compuesta por los señores Manzaneque, Satué, Cuenca y Socasán, estaba encargada de la recepción, y á las diez en punto hacía su entrada el general Jordana, á quien acompañaban en la mesa presidencial los generales Aizpuru y Monteverde y los señores Becerra, Gómez Sousa, Blasco, Tur, Cabrera, representante de los Centros Ibero Americanos, Manzaneque y Calderón. La concurrencia numerosísima y en ella muchas bellas y elegantes señoras y señoritas.

En primer término se hizo oir el verbo correcto, académico, florido y elocuente del ateneista doctor del Buey, que pronunció un discurso rico de ideas, fuerte de optimismo é irreprochable de forma.

Comienza manifestando que un grupo de hombres cultos, dotados de cerebros propicios á la expansión intelectual, ha patrocinado la idea de celebrar aquí la Fiesta de la Raza, la misma que bajo el palio inmenso de la luna celebran en veinte naciones cien millones de almas.

Hace constar que dos fechas memorables, el fin de la reconquista y el descubrimiento de América, prepararon el renacimiento con su pléyade de capitanes y sabios, con la invención de la imprenta y la empresa colosal de la políglota.

La cultura española—añade—fué como un inmenso arco voltaico que dió su luz al mundo de uno á otro confín, y mientras los conquistadores se lanzaban á los mares en busca de nuevas tierras, vivía el siglo de oro de Ercilla, Herrera, los Luises, Teresa de Jesús, etc. etc.

En párrafos admirables consigna que hubo un momento en que los conquistadores, cansados de sangre, buscaron con sus labios los labios de la mujer cobriza y de aquel primer beso de amor salió la raza que hoy congrega en fiesta de paz á cien millones de hombres.

Otro instante llegó—añade—en que América vivió de la tutela, y en que España hubo de aflojar sus brazos; pero aquel pueblo joven y agradecido no ha olvidado la cultura que debiera en los pechos gloriosos de nuestra Patria.

Hace referencia á una carta de expresiva adhesión enviada por el cónsul de España en Orán, señor Sáenz de Tejada, á nombre del «Correo Español», de la Cámara de Comercio y de nuestros compatriotas todos del Oranesado, y en palabras de un sano optimismo entiende que no conmemoramos solo un ocaso glorioso, sino que festejamos una rosada aurora.

Tiene palabras alusivas á la obra de piedad que realiza, con ocasión de la guerra europea, nuestro amado Monarca, don Alfonso XIII, y termina en un párrafo de soberana elocuencia, que arranca una tempestad de aplausos.

Elvirita Rey, la precoz pianista que tantos aplausos tiene ganados en Melilla y fuera de aquí, dijo á continuación, de modo admirable, «Asturias», de Albéniz; la «Danza española núm. 12», de Granados, y el «Capricho español», de Nogués, obteniendo calurosas ovaciones, muy merecidas por su limpia ejecución y sentido artístico.

El señor Manzaneque dió muy bien lectura á una selección de trozos de Navarro Ledesma, á saber: «Solar Castellano», «La casa del Hidalgo» y «La vuelta del aventurero», prosa dicha de modo inimitable, que fué saboreada con deleite por el auditorio.

El señor Calderón leyó la poesía de Santos Chocano «La Armería Real», demostrando ser maestro en la recitación.

Terminó la fiesta haciendo oir un excelente cuarteto, formado por los señores Nolla, Veronesi, Olivares y F. Tijero, la serie española de «Moszkowski» y «En la Alhambra», del maestro Bretón. Ambas páginas musicales tuvieron una irreprochable interpretación, y el concurso manifestó su agrado con grandes aplausos.

Una fiesta, aparte su alto fin, por todos conceptos agradabilísima, que dejará gratos recuerdos en cuantos á ella tuvieron la dicha de asistir.

Audiencias

El Excmo. señor Alto Comisario de España en Marruecos recibirá en audiencia todos los días, de siete á ocho y media.

Programa para hoy

Excursión al campo, donde almorzará, regresando á las 18; á las 21, banquete en la Junta de Arbitrios.

Para mañana

Excursión al campo, regresando á la plaza á las 13'20; á las 15, concurso hípico; á las 21, banquete en la Cámara de Comercio.

Línea telegráfica de Tetuán á Larache

Terminados los trabajos, al menos en parte principal, que al efecto se venían haciendo, ha quedado establecida la comunicación telegráfica y telefónica de Larache con la central de la Residencia del Protectorado.

Parte de Tetuán una línea telegráfica de tres hilos que, pasando por el puente del Busceja, el Fondak de Ain Yedida, Regaia y Cuesta Colorada, se empalma con la establecida en dicha última posición para Arcila, Larache y Alcázar Quebir.

El general Gómez Jordana, concediendo á esa mejora toda la importancia que realmente encierra para el desarrollo de nuestra obra y el acrecentamiento de los intereses españoles y marroquíes, prestó su apoyo á la realización de la idea, dando todo género de facilidades y auxilios á la Delegación de Fomento, á cargo del ilustre ingeniero, hoy nuestro huesped, don Manuel Becerra.

Corresponde también buena parte en la práctica de tan ventajoso proyecto al jefe del negociado de Telégrafos, don Alberto Miret, nuestro convecino durante largos años, que ha sido secundado por don Ezequiel Aranda, encargado del trozo Fondak-Cuesta Colorada-Arcila y don Tomás Rivas, del de Arcila-Larache.

La comunicación provisional telegráfico-telefónica entre los mencionados puntos ha quedado establecida y dentro de muy breve plazo será aquélla completamente normal y definitiva, momento en que quedará abierta al servicio público, estando cómodamente enlazadas las tres grandes ciudades de Tetuán, Larache y Tánger.

No será necesario que encarezcamos la importancia de esta nueva obra que viene á constituir una nueva y positiva prueba de cómo el general Gómez Jordana se aplica con indudable éxito á mejorar las condiciones morales del país, dotándolo de todos los elementos necesarios al efecto.

El tendido de esa línea, llamada á servir un tráfico importantísimo de despachos, prueba además cómo se afirma y adelanta la pacificación de un territorio que antes se mostraba hermético á toda penetración.

SIN CORREO DE MADRID

UNA PETICION

Cuando días atrás recibíamos noticias de que habían suprimidos los expresos andaluces por virtud de las circunstancias presentes, augurábamos muy malos días para las comunicaciones postales entre Melilla y la Península.

Nuestro pesimismo no era infundado, pues suponíamos y hacíamos muy bien en suponerlo, que circulando los trenes correos con constante retraso y no habiendo de llegar á Málaga en vía expresa la correspondencia madrileña, se producirían no pequeños entorpecimientos en el servicio á pesar de todo el celo, bien probado por cierto, de los empleados del ramo.

Ayer fondeó en nuestro puerto el vapor «Hespérides» y no trajo la correspondencia de Madrid, que ya no llegará hasta mañana domingo, puesto que los sábados no nos visitan los barcos de la Trasmediterránea desde hace algún tiempo.

Debemos esperar que el caso por desgracia se repita frecuentemente y á esto hay que añadir que hasta ahora la temporada otoñal, verdaderamente suave y apacible, no ha puesto obstáculos á la navegación.

¿Qué nos está reservado para cuando el mal tiempo llegue y los vientos del Nordeste ó del Poniente impongan la suspensión de la salida de los buques?

Como decimos, el porvenir no puede presentarse más triste en este orden de cosas y todo hace creer que las comunicaciones sigan siendo muy difíciles.

En Málaga, según nuestros informes, se hacen activas gestiones encaminadas á conseguir de la Compañía de los Ferrocarriles Andaluces el restablecimiento de los expresos y Melilla tan interesada en ello como aquella ciudad debe apoyarla con calor y esperanza.

El general Gómez Jordana que en estos momentos nos dispensa la honra de ser nuestro huesped, prestará sin duda su valioso influjo para el logro de lo pretendido, ya que tantas muestras tiene dadas de amor á este pueblo.

"La Veloz"
: Agencia Continental-Exprés :

Escritorio público y botones ciclista. Servicio hasta las 11 de la noche. Se admiten toda clase de encargos para Melilla y posiciones. Colocaciones de empleados, cocineras, criadas, etc.
Expedición de billetes para el servicio de coches á Berkane.
O'DONELL, N.º 12 1217 b

DEPÓSITO
de aceites al por mayor
Carrillo Hermanos y C.ª
(S. en C.)
GENERAL MARINA, NÚM. 9
Servicio á domicilio
Precio del día: 80 reales arroba

Comandancia Artillería de Ceuta

Teniendo necesidad este Cuerpo de contratar el abastecimiento de carnes para el rancho de las tropas de las Baterías de guarnición en esta Plaza, se hace saber por el presente que los provisionistas que lo deseen pueden hacer proposiciones en la Mayoría de esta Comandancia sita en la Plaza de Africa, bajo pliegos cerrados y dirigidos al señor Comandante Mayor de la expresada hasta el día 25 de Octubre próximo.
Ceuta 29 Septiembre 1917.—El Comandante Mayor, León. 1201 b

LA INYECCIÓN YER
CURA en 36 horas la BLENORRAGIA (Purgación)
y toda clase de flujos antiguos ó recientes
RESULTADO INFALIBLE del 99 por 100 de los casos.
De venta en todas las buenas Farmacias y Droguerías

Dr. Torres-Acero
MEDICINA GENERAL Y
Enfermedades de la Piel
Consulta de 3 á 5.
Posta Arturo Reyes, número 1
(antes Málaga). Teléfono 200.
303 a

R. SANTA-CRUZ
ARQUITECTO 534-a
O'Donell, 41 (Laboratorio análisis.)

Dr. Herranz
MATRIZ - PARTOS
Consulta de 4 á 5
ALFONSO XIII, NUMERO 9
1012 b

Dr. Sánchez-Vega
PROFESOR DE CIRUJÍA
DEL HOSPITAL MILITAR
Consulta de 3 y 1/2 á 5
López Moreno, 6, 1.º 1195 b

OPOSICIONES PARA CORREOS

Aprobado un aumento de 444 plazas, la convocatoria se publicará en plazo brevísimo.

DE SOCIEDAD

Por el comandante retirado don Manuel Bernárdez ha sido pedida para su hijo el capitán de Infantería don Angel la mano de la bella señorita Pilar Ecija, hija del comandante de Artillería don Gonzalo Ecija.

La boda se celebrará á fin de año.

—

De la Península han regresado, con sus señoras, don Diego Palacios y don Rafael Jiménez.

Con sus hijos ha regresado doña Enriqueta Vargas.

—

Guarda cama la señora de García Alix (don Luis).

—

Ha dado á luz un niño la señora de Pérez Muñoz Cerisola (don Nicolás).

Los cargaderos de mineral de la Española

En estos días ha dado comienzo el replanteo de los cargaderos de mineral de la Compañía Española de Minas del Rif, bajo la inmediata inspección del ingeniero jefe de Obras Públicas, de Málaga, don José Rodríguez Spiteri, que con tal objeto llegó de la mencionada capital, acompañado del ingeniero don Manuel Delgado.

Las obras de construcción de los cargaderos darán comienzo en seguida y en ellas habrán de tomar parte gran número de obreros, lo que disminuirá en algo la dolorosa crisis del trabajo que hoy padece Melilla.

LETRAS DE LUTO

En la tarde ayer tuvo lugar la conducción á su última morada del cadáver de la virtuosa señora doña Mariana Gil, esposa de don Francisco Domenech.

El acto constituyó una sentidísima manifestación de duelo.

Conducía el féretro artística carroza de la empresa «Nuestra Señora de los Llanos», y presidían el duelo don Francisco Bonilla, don Rafael Toledo, don Francisco López y don Francisco Gil.

Reiteramos nuestro pésame á la familia doliente.

Cámara Oficial de Comercio

Se participa á los señores que se han suscrito para el banquete que esta Cámara ofrecerá al Excmo. Sr. Alto Comisario, que el acto se celebrará el día 14 á las nueve y media de la noche en el salón de actos de la Corporación.

Melilla 11 Octubre 1917.—El Secretario General, Rafael Fernández de Castro.
1219 b

Círculo Mercantil

Se venden mecedoras de madera curvada, sillones de mimbre, divanes y mesas; se admiten proposiciones en la Secretaría de este Círculo.

Melilla 9 de Octubre de 1917.—El Secretario, Antonio Ríos. 1213 b

En 4.ª plana nuestro folletón

PLAZA Y CAMPO

De «Un sevillano» hemos recibido cinco pesetas con destino á la infortunada viuda que reside en la calle de Mar Chica, número 34.

También hemos recibido cinco pesetas con destino á la benéfica institución de «La Gota de Leche».

Ambos donativos, que mucho agradecemos, han sido entregados en el día de ayer.

●●

En el Comedor Popular se repartieron, en todo el día de ayer, las siguientes raciones:

A pobres, 121; á obreros, 84; á particulares, ninguna. Total, 205.

●●

Guarda cama don Francisco Aguado.

●●

La Asociación del Perpetuo Socorro celebrará hoy sus cultos semanales en la forma acostumbrada.

Por la mañana, á las ocho, se dirá una misa, y por la tarde, á las seis, se cantará la salve.

●●

Ha dado comienzo en los muelles de ribera la colocación de bicques.

Cuando esta termine, que será en breve, se procederá al relleno.

●●

Desde ayer se encuentra en Melilla el Comandante Militar de Cabo de Agua don Manuel Martínez Ramos.

●●

En el sorteo celebrado por el Colegio Inglés para la adjudicación de un magnífico cojín bordado, ha correspondido éste al número 48

El agraciado puede recoger el premio en dicho colegio, O'Donell 24.

●●

Con destino á la Península fueron embarcados, á bordo del vapor correo «Hespérides», 191 bultos de pescado, con 11.460 kilogramos de peso total.

EFEMÉRIDES
de las plazas menores de Africa

PEÑON DE LA GOMERA
13 de Octubre

1796.—Se presentó frente al Peñón el alcaide Yiali ben Dris con una carta de Muley Solimán, el bajá del Rif, para que se cogieran todas las piezas de artillería de los fronterizos, y pidió, en celebridad de la buena noticia, que hiciera la plaza una salva y le enviase algún té, café, azúcar, canela y otras pequeñeces, á lo que accedió el gobernador.

G. de Morales

ESPECTÁCULOS

REINA VICTORIA

Hoy, por última vez, la joya cinematográfica de grandioso éxito «Lacrima Rerum», genial creación de la eminente actriz Francesca Bertini.

Además se estrenará el décimo episodio de la emocionante cinta de gran interés «Mancha roja».

ALFONSO XIII

Con gran éxito continúan actuando los «Dulfas», el gran Fery, Mari-Sol, Trinidad Sabeino y los «Paco-Aaneti».

Se proyectan muy interesantes películas, que gustan mucho.

EURSAAL

Hoy inauguración de la temporada de varietés y cine, en la cual debutarán la cancionista y bailarina Carmen Vicente, acompañada de su hermano Julián, y la eminente Rossine, con su Carlitos, que tan bailante actuación hicieron la temporada anterior en el Teatro de la Reina Victoria.

Los profesores «The Ricardos» ejecutarán en el escenario nuevos y difíciles ejercicios.

Además se exhibirán magníficas películas.

INSECTICIDA
"SANITAS"
(POLVOS)
Mata rápidamente toda clase de insectos. 1129-b
Precio 35 céntimos bote.

José Rodríguez
Jefe de Mecánicos de la casa **Remington**, en Rosario de Santa Fé (República Argentina) temporalmente en esta, se ofrece para componer toda clase de máquinas de escribir.
Tallavi, núm. 10 Almacén de Cementos de **Rodríguez Calvache** 1157-b

Consultorio MÉDICO Quirúrgico
A cargo de los Doctores Valdecasas Amor, Piquero de Nicolás y Jiménez Alcoba.
Asistencia médico-quirúrgica con servicio permanente. Práctica de toda clase de inyecciones (intramusculares, hipodérmicas-intravenosas, intrarraquídeas etc.) PARTOS,
SERVICIOS ESPECIALES
Calle Castilla, n.º 11, esquina á 18 de Julio.—Teléfono 209 1125 b

A los del Grupo de Instrucción de 1916

Próximo el llamamiento, se abre un curso rápido para instruir los que deseen obtener la reducción del tiempo en filas, acreditando la aptitud exigida para permanecer en el Ejército sólo 20 días.

Matrículas é informes, O'Donnel, número 43, 2.º derecha. 915 b

EL PEDAL DE ORO
: AUTOMÓVILES DE ALQUILER :
Plaza y Posiciones
GENERAL PAREJA, NUMERO 12
1181 b

Dr. García-Martínez
OCULISTA
DIARIAMENTE DE 4 A 5
Horas especiales á petición.—Teléfono número 338.
General Poluvieja, 50, 1.º derecha
(Graduación científica de la vista)
285-a

Diversas noticias

«Angelito», última creación de la moda, elegante zapato de señora, en color gris y negro, á 18'50 pesetas. Las Tres Bes, Alfonso XIII, 34.

Traslado

El doctor don Fernando Moreno ha trasladado su consulta, de 2 á 4, á la calle de O'Donell, 16, principal, derecha.

Carbón de bolas

Para mayor ventaja de su numerosa clientela la «Carbonífera del Rif» prepara carbón fuerte en bolas para hornillas económicas, de mejores condiciones que el de cok, con gran economía en el gasto y al mismo precio que el de vegetal, ó sea á diez pesetas los cien kilos, sirviéndose á domicilio.

Conde de Alcaudete, 2 (zona Industrial), teléfono 340.—Buzón de avisos: O'Donell, 41 (Farmacia Militar.)

Vendo

dos solares edificados. Razón, 18 Julio, número 49 (Real). 1.202 b

Cuantos más dentífricos nacen, más inconmovible se levanta sobre su crédito de medio siglo el LICOR DEL POLO.

Niño herido

Ayer mañana ocurrió en la calle de Estopiñan un suceso que tuvo desagradables consecuencias.

Jugando en la citada calle el niño hebreo Minón Ben Sibsa y al pasar cerca del moro Mohamed Ben Hamud, dió éste un empujón, cayendo la infeliz criatura al suelo y produciéndose la fractura del brazo derecho.

En la Casa de Socorro fué curado por el médico don Manuel Pérez y practicante don Alfredo Soto, los cuales calificaron de grave su estado.

Después de curado el niño pasó á su domicilio.

Del hecho se ha dado cuenta al Juzgado de Instrucción.

PROTEGER LA INDUSTRIA NACIONAL
Fundición Española
:TALLERES MECÁNICOS:
de Construcción y Reparaciones
Benito Tirado y C.ia (S. en C.)
Carlos V, 9 (Industrial) Teléfono 158

VIDES AMERICANAS
Agencia General en Marruecos de la casa Jaime Sabaté de Villafranca del Panadés.
D. A. ALBA. — B. P. 243. — CASABLANCA.

Pongo en conocimiento de los señores viticultores de Melilla y el Rif, que les puedo entregar con prontitud, todas las cantidades y variedades de plantas americanas necesarias á la constitución de viñedos en vinífferas que producen los mejores tipos de vino sobre porta-ingertos de los más recomendados.

Pídanse precios y diríjan sus pedidos á don JULIO HERNANDEZ, Calle General Marina, 3, Sub-agente para Melilla y región del Rif. 1203-b

INFORMACIÓN TELEGRÁFICA

De nuestros corresponsales en Madrid, Provincias y Extranjero

(SERVICIO URGENTE.-POR LA RADIO)

El Consejo de Ministros

El señor Dato, excusa dar una referencia. Tampoco habla el Sr. Sánchez Guerra. Los asuntos tratados.

Madrid, 11.—(Urgente. Recibido con gran retraso.)

Según anunciara el jefe del Gobierno, se celebró por la tarde el Consejo de ministros que fué muy largo.

Al terminar el señor Dato se detuvo sólo unos momentos con los periodistas, á los cuales dijo que no podía detenerse, pues teniendo que asistir á una cena, se veía imposibitado de dar la referencia del Consejo.

El ministro de la Gobernación, al que después acudimos, también excusó hablar, diciendo que no podía detenerse, pues iba á hablar con el señor Dato.

El presidente, únicamente manifestó á los periodistas:

«El señor Bugallal, ha expuesto detalladamente al Consejo, el estudio que está realizando en la cuestión de las haciendas locales.

Vean ustedes á los ministros y les explicarán los demás asuntos tratados.»

El ministro de Fomento fué interrogado por los reporters.

Manifestó el vizconde de Eza, que había dado cuenta extensamente de todos los trabajos que ha realizado para conseguir la organización completa del tráfico marítimo, combinado con el terrestre, para evitar que las líneas se congestionen de mercancías.

He hablado—añadió—sobre la necesidad de construir locomotoras en España, cosa que resolvería las dificultades con que ahora tropiezan las compañías para hacerse del material que precisa.

El proyecto ha sido aprobado por el Consejo, y me dedicaré con toda actividad al estudio del asunto con objeto de que lo antes posible sea una realidad.

El ministro de Gracia y Justicia, también habló con los reporters.

Manifestó el señor Burgos Mazo, que había tratado de varios asuntos.

Además—agregó—preparo varios proyectos, de los que ya daré cuenta á ustedes muy en breve.

Todo esto—terminó diciendo el ministro—prueba que el Gobierno no piensa irse, como aseguran por ahí.

El Consejo, aprobó también varios créditos del Ministerio de Marina y otro para Correos.

Comunicado francés

Fuertes luchas

Madrid, 12.—(Urgente).

PARIS.—El generalísimo Petain, en un comunicado oficial, da cuenta al Gobierno del desarrollo de la lucha en diversos sectores del frente Occidental.

El día de ayer transcurrió notándose una gran actividad en ambos bandos, especialmente en las artillerías.

En las regiones del Aisne y Chevreux el cañoneo es violentísimo, librándose algunas luchas de infantería, muy sangrientas, victoriosas para los franceses.

Al Sur de la loma de Mesnil, fuertes destacamentos de alemanes, intentaron avanzar contra las trincheras francesas.

Se desarrolló un fuerte combate, quedando el enemigo completamente rechazado, experimentando enormes pérdidas.

En la orilla derecha del Mosa, continúan con igual violencia los combates, sin que el enemigo obtenga ninguna ventaja.

En el frente Oriental

Madrid 12.—(Urgente).

PARIS.—Un comunicado del general Sarrail dice que no ha habido cambio notable en los frente de Macedonia.

En la región del lago de Doirán y al Norte de Monastir, las tropas británicas han realizado incursiones en las trincheras búlgaras, causando al enemigo elevadas pérdidas y cogiéndole numerosos prisioneros.

Conferencia comentada

Madrid, 12—(Urgente).

Procedente de Barcelona ha llegado hoy á Madrid el diputado señor Ventosa.

A poco de llegar, marchó al domicilio del señor García Prieto, con el cual conferenció extensamente.

La entrevista duró hora y media, siendo muy comentada.

Al ser preguntado el marqués de Alhucemas acerca de esta visita, se mostró muy reservado respecto á lo que trataran el señor Ventosa y él.

El presidente del Supremo

Cuándo será nombrado

Madrid, 12.—(Urgente)

Todavía no ha resuelto el Gobierno la provisión de la presidencia del Tribunal Supremo.

Son muchos los nombres que se barajan, pero se ignora quien será el designado para ocupar tan importante cargo.

Los periodistas hablaron con el ministro de Gracia y Justicia acerca de esta cuestión, preguntándole si había ya resuelto la cuestión el Gobierno.

El señor Burgos Mazo contestó, que todavía no se había tratado la provisión de la vacante, asegurando que será nombrado el nuevo presidente muy en breve, antes de que se llegue al período electoral.

Respecto á quien será el que se nombre, el ministro se mostró reservado.

El comité de la huelga

Nueva versión

Madrid, 12.—(Urgente).

Continúa sin saberse aún, á qué punto serán trasladados los individuos del comité de la huelga condenados por el consejo de guerra.

Anoche circuló la versión de que en breve saldrán de Madrid para Tarragona, en cuyo penal extinguirán las penas impuestas por el tribunal militar.

Expectación política

Dato y La Cierva. Siguen las conferencias.

Madrid, 12.—(Urgente).

Aumenta la expectación política, creyéndose que en breve ocurrirán importantes acontecimientos.

Entre los personajes políticos se nota mucha actividad, siendo frecuentísimas las conferencias que celebran con el señor Dato los más carácterizados personajes publicos.

El jefe del Gobierno ha conferenciado nuevamente con el señor González Besada, el cual permaneció en el despacho presidencial cerca de dos horas.

Esta mañana, el señor La Cierva ha celebrado también una larga conferencia con el presidente del Consejo.

Tanto el jefe del Gobierno como los señores Besada y Cierva se han mostrado reservadísimos, haciendo que la expectación aumente, pues se le concede gran importancia á las citadas entrevistas.

El señor González Besada, está siendo ahora la figura de actualidad, alrededor de la cual giran los comentarios.

En estos días, don Augusto ha conferenciado con todos los ministros, intrigando esto á los comentaristas, que lo interpretan de variadísimas formas.

Los reporters han intentado obtener del señor González Besada alguna noticia, pero siempre se ha limitado á decir que no ocurre nada de particular y que sus entrevistas con el señor Dato y los ministros, son únicamente para cambiar impresiones.

Además nuevamente han hablado los señores Villanueva y García Prieto.

Por otra parte la llegada del Sr. Ventosa se cree que tiene importancia.

Muchos opinan que todo obedece á la preparación del plan que han de desarrollar los parlamentarios para cuando regrese el Rey.

Gran revuelo

Animación

Madrid 12. (Urgente).

Desde anoche, existe gran revuelo político.

Los círculos y el Congreso están animadísimos, hablándose vivamente sobre el Consejo celebrado ayer tarde.

El hecho de que el señor Dato, pretextando tener que cenar con los ministros, no hablase con los periodistas, está constituyendo el tema de las conversaciones, creyéndose que en el Consejo se trataron asuntos de gran importancia, acerca de los cuales no han querido hablar los ministros.

Además, como el Sr. Sánchez Guerra tampoco habló nada respecto á la reunión ministerial, afírmase la creencia de que algo importante ocurre.

Las versiones y suposiciones que se hacen son variadísimas.

Sobre las elecciones

Actitud de las izqnierdas

Madrid, 12.—(Urgente).

La prensa ocúpase de las manifestaciones que acerca de las elecciones municipales han hecho estos días el señor Dato y el ministro de la Gobernación.

«El País» comenta dichas manifestaciones y dice que no puede suponerse intente el Gobierno hacer las elecciones teniendo suspendidas las garantías constitucionales.

El periódico republicano anuncia que si, á pesar de todas las promesas no se verifican las elecciones en plena normalidad constitucional, se aliarán las izquierdas y se abstendrán.

¿Crisis planteada?

Lo que dice "La Nación"

Madrid 12.—(Urgente).

El diario "La Nación" recoje los comentarios que se hacen y las distintas versiones que circulan acerca de la situación política.

Afirma el periódico que la situación del Gobierno es difícil y estima que cuando regrese Su Majestad el Rey se planteará la cuestión de confianza.

Añade que el Sr. Sánchez Guerra se encuentra cansado.

"Además de estar cansado--agrega--tienen que suministrarle unas inyecciones de energía."

Bolsa de Madrid

Madrid, 12.—(Urgente)

COTIZACIONES DE HOY

4 por 100 interior	75'20
5 por 100 Amortizable	94'50
4 por 100 Amortizable	00'00
Banco	470'00
Tabacos	285'50
Río de la Plata	000'00
Francos	74'60
Libras	20'35

Naufragio de un vapor

Setenta ahogados

Madrid, 12.—(Urgente).

El Havre.—Se han recibido noticias dando cuenta de haberse perdido un vapor francés.

Trátase del buque "Apache", el cual ha naufragado durante la noche anterior.

Créese que el siniestro ha sido originado por el choque con una mina, ignorándose aún detalles ciertos de las causas de la catástrofe.

Sábese que han perecido 79 personas, á las cuales fué imposible salvar debido á lo rápidamente que el buque se hundió.

Reunión de Monarcas

Los fines de la guerra

Madrid, 12.—(Urgente).

París.—Un telegrama recibido de Zurich confirma los rumores que hace días venían circulando sobre una próxima reunión de los jefes de Estados centrales.

Según el citado despacho de la capital suiza, dentro de muy pocos días saldrá de Berlín el Kaiser, el cual marchará á Viena y después á Sofía y Constantinopla con objeto de entrevistarse con los respectivos soberanos.

Luego, en Budapest, se reunirán los emperadores Guillermo y Carlos, el Sultán de Turquía y el zar Fernando de Bulgaria con objeto de celebrar una conferencia en la cual se pondrán de acuerdo sobre los fines que cada uno persigue con la guerra.

También se afirma que una vez conformes con los citados fines, las potencias centrales y sus aliadas harán por última vez la proposición de paz.

Poincaré en Reims

Visitando el frente

Madrid 12—(Urgente).

PARIS.—El Presidente de la República ha marchado con dirección al frente.

Mr. Poincaré visitará primeramente la ciudad de Reims, las líneas de la Champaña y luego recorrerá el frente anglo-francés, donde tan fuertes combates están librándose.

El conde de Luxburg

Detención. Es embarcado para Europa.

Madrid, 12.—(Urgente).

Buenos Aires.—Continúa la prensa ocupándose del asunto Luxburg, que dió origen al rompimiento entre la República Argentina y Alemania.

Desde que desapareció de la capital el exrepresentante del imperio alemán, las autoridades realizaban activas gestiones para dar con el paradero del conde.

Esto se ha logrado hace dos días. El conde de Luxburg había salido de Buenos Aires, dirigiéndose hacia el interior.

Las autoridades le han detenido, obligándole á embarcar en un buque neutral con dirección á Europa.

Altos cargos militares

Echagüe al Supremo

Madrid 12.—(Urgente)

En los círculos militares se asegura que el Gobierno ha designado ya las personas que han de desempeñar los altos cargos aún sin proveer.

Se afirma que para la presidencia del Coasejo Supremo, ha sido designado el general Echagüe, y se añade que en breve se publicará el nombramiento.

Este dará motivo á una combinación de altos cargos militares, en los cuales figura la Capitanía General de Madrid.

Dícese, que para este puesto se nombrará al marqués de Valtierra, y á la capitanía general de Burgos, irá el general Muñoz Cobos.

Una comisión á Melilla

Los Centros Hispano-Marroquíes. A saludar al Alto Comisario

Madrid, 12.—(Urgente)

Una comisión de los Centros Comerciales Hispano-Marroquíes, ha marchado con dirección á Melilla.

El viaje de la comisión tiene por objeto cumplimentar al Alto Comisario general Gómez Jordana.

La casa derrumbada

Quitando los escombros. Dos cadáveres. Circulación interrumpida.

Otros detalles

Madrid, 12.—(Urgente).

La catástrofe ocurrida ayer tarde en la calle de la Princesa, ha producido penosa impresión.

Inmediatamente que ocurrió el hundimiento, acudieron á la calle indicada el director general de Seguridad, el alcalde, el gobernador, el subsecretario de Gobernación, el capitán general y otras autoridades.

Numerosos soldados de ingenieros y de infantería y obreros del ayuntamiento han permanecido toda la noche trabajando en el lugar de la catástrofe quitando escombros.

Esta mañana fueron extraidos los cadáveres del encargado de la obra Eduardo Castro y su hijo, niño de once años.

Ambos cadáveres presentan horribles magullamientos en todo el cuerto.

También ha perecido el propietario de la finca don Manuel Casais, cuyo cadáver todavía no ha sido encontrado.

Se ha interrumpido la circulación de tranvías y toda clase de vehículos, para evitar que la trepidación produzca el derrumbamiento de la parte izquierda del edificio, que aún permanece sin caer.

Se han adoptado precauciones para evitar que se desplome.

Del reconocimiento que los técnicos han realizado en las ruinas, se ha comprobado que en la construcción de la finca, se empleaban materiales de pesísima calidad, lo que ha determinado la catástrofe.

El Juzgado instruye las diligencias oportunas para exigir responsabilidades.

Regreso de los Reyes

Otro Consejo

Madrid, 12.—(Urgente).

Esta tarde, á la hora de costumbre, el señor Dato recibió á los periodistas, hablando con ellos brevemente.

Manifestó, que había conferenciado por teléfono con el ministro de Estado, el que le comunicó que Sus Majestades continuaban sin novedad.

Agregó el presidente que, definitivamente, los Reyes regresarán á Madrid el lunes próximo, terminando el veraneo.

Dr. Fernández Martos

ENFERMEDADES DEL ESTÓMAGO - RIÑONES É INFECCIOSAS SÍFILIS, TUBERCULOSIS, ETC.

HORAS DE CONSULTA: DE 3 Á 5

Prim, 23, 2.º derecha

25-a

JUSTA RECOMPENSA

En prueba de lo que constantemente decimos y dice el público en general, el conocido y popular desinfectante, microbicida ó insecticida ZOTAL, que hacía tiempo había traspasado los umbrales de la real mansión ha conseguido la prueba más grande de confianza que pudiera soñar producto alguno.

Como los señores Tejera y Hermana venían surtiendo de su sin rival producto á la Casa Real desde hacía tiempo, y allí se conocían las excelentes bondades del ZOTAL, al solicitar de don Alfonso el honor de ser su proveedor, ha recibido el siguiente oficio, prueba evidente del éxito del poderoso desinfectante y que no deja lugar á dudas.

«INTENDENCIA GENERAL DE LA REAL CASA Y PATRIMONIO

S. M. el Rey nuestro Señor (q. D. g.), accediendo á lo solicitado por Vd. se ha servido concederle los honores de PROVEEDOR de la Real Casa y el uso del escudo de las Armas Reales en las facturas y etiquetas del DESINFECTANTE é INSECTICIDA ZOTAL de su propiedad.

De Real orden lo digo á Vd. para su satisfacción y efectos oportunos.

Dios guarde á Vd. muchos años.

Palacio, 10 de Julio de 1917.

El marqués de Borja.

Sr. D. Camilo Tejera.»

No cabe prueba de confianza mayor para un producto.

Felicitamos sinceramente á los concesionarios del ZOTAL, señores don Camilo Tejera y Hermana, por el legítimo triunfo alcanzado. 1223 b

DR. REDONDO FLORES

Consulta de Medicina General y enfermedades de los niños

Análisis de sangre, orina, esputos, etcétera. Suero diagnósticos. Elaboración de auto-vacunas. Vacunación antitífica, antivariólica, antirrábica, antipestosa, etc.

HORAS DE 3 A 5

Arturo Reyes, número 5, principal, izquierda. 24-a

Dr. Martínez Zaldívar

Enfermedades secretas del hombre y de la mujer

Consulta de 3 á 4 Plaza Menéndez Pelayo, 2 (Fotografía Pesé)

CONSULTORIO MÉDICO

CALLE REAL, NUMERO 15 (BARRIO REAL).

Consulta todos los días de 2 y 1/2 á 4

1164-b

«El mismo día—agregó D. Eduardo—se celebrará en la Presidencia un Consejo de Ministros, al cual asistirá el marqués de Lema.

Es probable que en esa reunión se acuerden los nombramientos de presidente del Consejo Supremo de Guerra y Marina y del Tribunal Supremo.

También se proveerá una Dirección general.»

Las garantías

Del Consejo de ayer

Madrid, 12.—(Urgente.)

Al hablar los reporters con el jefe del Gobierno le preguntaron cuando serán restablecidas las garantías constitucionales.

El señor Dato respondió que muy pronto quedará la situación normalizada del todo, pues en uno de los próximos Consejos se acordará levantar la suspensión de las garantías.

Un periodista le manifestó los rumores que circulan respecto al Consejo de ayer. Como éste fué tan largo y la referencia que se dió de los asuntos tratados fué tan breve, créese que se ocuparon los ministros de asuntos sobre los cuales guardan reserva.

El señor Dato respondió que los que tales creencias abrigan, no tienen razón.

«El Consejo fué largo—expresó—porque se trató muy extensamente el problema de las haciendas locales, asunto muy complejo y que ocupó casi todo el tiempo de la reunión.

También hubo un cambio de impresiones acerca de la provisión de la alcaldía de Barcelona, provisión que se hará antes de las elecciones.

No se tomó acuerdo, pero es muy probable se nombre para desempeñar dicho cargo, al Sr. Bartrina.»

El Presidente dedicó entusiastas elogios al Sr. Bartrina, expresando que dadas sus grandes aptitudes, el Gobierno tiene la seguridad de que desarrollará una labor admirable al frente de la corporación municipal barcelonesa.

«Si acepta el Sr. Bartrina—añadió don Eduardo—se impondrá un verdadero sacrificio, pues tiene asuntos importantes y un bufete acreditado».

El jefe del Gobierno, terminó afirmando que aún no sabía si el futuro alcalde de Barcelona aceptará ó no el cargo.

Actitud de los republicanos

No irán á las elecciones

Madrid, 12.—(Urgente)

Hoy han visitado al Sr. Dato los directores del partido republicano.

Expusiéronle que si el Gobierno no restablece las garantías constitucionales, el partido no acudirá las elecciones.

El señor Dato les manifestó los propósitos del Gobierno de restablecer la normalidad muy en breve.

Espía fusilado

Madrid, 12.—(Urgente)

PARIS.—Esta mañana ha sido fusilado en el campo de tiro de Vicennes, el súbdito brasileño Julio Sedano Leguizano.

Sedano había sido arrestado en Febrero pasado.

Sometido al tribunal militar, este le condenó á muerte por los delitos de espionaje y estar en inteligencia con el enemigo.

El ejecutado tenía 54 años y era casado.

Las gestiones de Ventosa

Grandes comentarios. Acerca de unas entrevistas.

Madrid, 12.—(Urgente).

En los círculos políticos se comenta animadamente el viaje del señor Ventosa y las gestiones que viene realizando en Madrid.

Se concede extraordinaria importancia á las frecuentes entrevistas que ha celebrado el diputado con el marqués de Alhucemas y con el señor Villanueva.

Aunque hemos procurado enterarnos de lo que en las citadas conferencias han tratado, no hemos podido averiguar nada, pues tanto los señores García Prieto y Ventosa como el presidente de la Cámara Popular se han mostrado reservadísimos.

La cuestión de confianza

Opinión del conde de Romanones. Aconseja al señor Dato su planteamiento

Madrid 12.—(Urgente)

A última hora de la tarde ha circulado en el Congreso una noticia, que ha producido enorme revuelo.

Un caracterizado personaje liberal, afirma que el conde de Romanones ha conferenciado con el jefe del Gobierno acerca de la situación política.

Según el mencionado personaje, el expresidente del Consejo expresó al señor Dato su opinión, aconsejándole que cuando venga Su Majestad el Rey, plantee la cuestión de confianza.

La noticia ha constituido esta tarde el tema de todas las conversaciones, pues aunque no se ha confirmado, la calidad del personaje que la ha dicho, hace que los comentaristas la den por cierta.

Declaraciones de Besada

La situación política. No formaría Gabinete

Madrid, 12.—(Urgente).

El Sr. González Besada ha hecho esta noche á los periodistas interesantes declaraciones acerca de lapolítica.

Afirma que la situación no es difícil para el Gobierno, como algunos aseguran, pues el Gabinete está afianzado y firme.

"Yo—añadió don Augusto—me encuentro completamente conforme con la actuación del señor Dato, y puedo asegurar á ustedes que todo el partido conservador está identificado con D. Eduardo.

Su labor es aprobada por todo el partido".

Un periodista le preguntó si él formaría Gabinete.

El Sr. González Besada contestó que no formaría gobierno.

"Si el señor Dato que se encuentra asistido por todos los partidos llegara el caso de que no pudiera gobernar, menos podría hacerlo yo".

Terminó, contestando á una pregunta de un periodista, que cree prematuro hablar del decreto de disolución de las Cortes.

Crece la expectación

Se restablecerán las garantías

Madrid, 12.—(Urgente)

El Sr. Dato, hablando con el señor Moya, le ha dicho que en la semana próxima se restablecerán lasgarantías constitucionales.

Aumenta la expectación, aguardándose con gran interés la llegada del Rey, pues se cree que el lunes habrá importantes acontecimientos políticos.

Esta noche ha llegado el señor Alba.

L. ESCAÑO CAPARRÓS

GARCIA CABRELLES, 18

VINOS, AGUARDIENTES Y ALCOHOLES

Gran surtido en licores de todas clases y marcas.

Servicio á domicilio. 555-a

LOS MEJORES VINOS : Los mejores aceites :

DEL COSECHERO

López de la Manzanara

POLAVIEJA, 54.--MELILLA 917-b

TIP. DE "EL TELEGRAMA DEL RIF"

PIELES

EXTENSO SURTIDO

ULTIMA NOVEDAD

ALFONSO XIII, NUMERO 4 1215-b

LA SAMARITANA

PLANCHADO MECÁNICO

J. GARCÍA LARIOS Y COMPAÑÍA - MÁLAGA

LOS CUELLOS Y PUÑOS QUEDAN COMO NUEVOS - LAVADO Y PLANCHADO DE UN CUELLO, 10 CENTIMOS; IDEM DE UN PAR DE PUÑOS, 15 CENTIMOS

Los encargos en LA RECONQUISTA

Entregándolas antes del martes se reciben el sábado 260-a

FUNDICIÓN DE HIERRO Y METALES

de la Compañía Hispano-Marroquí de GAS Y ELECTRICIDAD

ALVARO DE BAZÁN, N.º 1.—(TRIANA)

COLUMNAS CILÍNDRICAS Y CUADRADAS

actualmente bastante más baratas que las de viguetas armadas.

Ejecución esmerada y rápida de toda clase de

TRABAJOS DE HIERRO COLADO Y METALES

GRANDES EXISTENCIAS DE

LINGOTE INGLÉS

Extensa colección de modelos de todas clases

29 a

ALMACEN DE MADERAS

y Materiales de Construcción de

JAIME BUSCALL

Grandes existencias de maderas del país, de Olmo; Haya (Italia) y (país); Plátano; Acacia; chopo; nogal; radios y pinas; Alamo blanco, caoba, nogal-satén, roble, caoba (país) y fresno; palos para alambradas.

Cementos (Ciervo). Idem (Benet). Yeso escayola granito, blanco. Losetas de azoteas, etc.

General Polavieja, 48.-Teléfono 305 426-a

REGALO

DE UN BILLETE ENTERO DE LA LOTERÍA DE NAVIDAD

Que hace el COMITE EJECUTIVO á los que contribuyen con un donativo de UNA PESETA con destino á las obras del

:- MONUMENTO AL DOCTOR MOLINER -:

Los donativos se remitirán por los Giros Postal ó Mútuo á las **Oficinas del Comité**, instaladas en el INSTITUTO MEDICO Calle del Mar, 21, Valencia, dirigiendo la correspondencia al Secretario del Comité.

NOTA.—Para tener derecho á dicho «Regalo», los recibos que acreditan la entrega del donativo, están numerados en combinación con la Lotería Nacional, sorteo del 11 de Diciembre del corriente año.

Estos recibos se remitirán por correo, con franqueo ordinario, á menos que los donantes soliciten que sean certificados, en cuyo caso deberán acompañar á su donativo con un sello de 0'25 ptas. 1202 b

FRIBERG & GIRONELLA

CONSTRUCTORES

Proyectos y ejecución de Obras
Obras Urbanas
Obras Públicas
Proyectos Industriales

ESPECIALIDADES
Hormigón armado
Obras Hidráulicas
Abastecimiento y saneamiento de Poblaciones

MELILLA

Prim, 10 - Teléfono 180 - Apartado 30

Flores y Plantas del Jardín Valenciano

Se venden en la calle de Alfonso XIII, n.º 2 junto á la Administración de Correos

Adornos de mesas y confección de bouquets para bodas y bautizos á precios económicos.

Confección de canastillas, ramos, guirnaldas, coronas, cruces, etc., etc., con mucha prontitud.

ARREGLO DE **JARDINES** CUIDÁNDOSE DE SU CONSERVACIÓN

CALLE ALFONSO XIII, NÚM. 2. Teléfonos 36 y 99

179 a

COMPAÑÍA TRASMEDITERRÁNEA

BARCELONA

SERVICIO DE LOS "VAPORES CORREOS DE AFRICA"

LINEA MELILLA-MALAGA-MELILLA

Salidas de Melilla para Málaga.—Los miércoles, jueves, (vía Ceuta), viernes y domingos á las 19.

Salidas de Málaga para Melilla.—Los martes, miércoles, jueves, y sábados á las 19.

LINEA MELILLA-ALMERIA

Salidas de Melilla para Almería.—Los miércoles á las 19. Sigue en servicio comercial para Alicante Castellón y Barcelona.

Salidas de Almería para Melilla.—Los lunes. Este vapor vendrá procedente de Barcelona, y Alicante.

LINEA DE BARCELONA A CANARIAS Y VICEVERSA.

Salidas de Melilla para Canarias y escalas.—Los días 6 y 21 á las 19 horas.

Salidas de Melilla para Barcelona y escalas.—Los días 16 y 31 (ó 1.º) á las 19 horas.

LINEA DE LAS MENORES

Salidas de Melilla para Cabo de Agua y Chafarinas.—Los jueves y domingos á las 12.

Salidas de Melilla para Peñón y Alhucemas.—Los lunes y viernes á las 19.

Las notas de carga, deben presentarse el día antes de la salida.

Para pasajes, fletes y detalles, dirigirse á la COMPAÑIA TRASMEDITERRANEA. Delegación en Melilla, Calle del General Marina número 1. 8-a

AL PUBLICO

Defienda su salud.—Pida en todos los establecimientos el **Sifón Esterilizado con Capuchón.**—Higiénico.

AGUA DE MALAGA

Unico depósito en Africa del **Fluchampañ** y del especial anís marca el **Payes.**

Fábrica de Licores, Gaseosas y Refrescos

PEDRO ARBÓS

Gral. Astilleros, 9 y 11 (Frente al Hospital Docker.) 1.159 b

Servicios de la Compañía Trasatlántica

Línea de Buenos Aires

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 4, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7, para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el día 2 y de Montevideo el 3.

Línea de New-York, Cuba Méjico

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 25, de Málaga el 28 y de Cádiz el 30, para New-York, Habana, Veracruz y Puerto Méjico. Regreso de Veracruz el 27 y de Habana el 30 de cada mes.

Línea de Cuba Méjico

Servicio mensual saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 19, de Gijón el 20 y de Coruña el 21, para Habana y Veracruz. Salidas de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes, para Coruña y Santander.

Línea de Venezuela-Colombia

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 10, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga y de Cádiz el 15 de cada mes, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colón, Sabanilla, Curaçao, Puerto Cabello y La Guayra. Se admite pasaje y carga con trasbordo para Veracruz, Tampico y puertos del Pacífico.

Línea de Filipinas

Una salida cada 44 días arrancando de Barcelona para Port-Said, Suez, Colombo, Singapore y Manila.

Línea de Fernando Póo

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 2, de Valencia el 3, de Alicante el 4, de Cádiz el 7, para Tánger, Casablanca, Mazagán, (Escalas facultativas), Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y puertos de la costa occidental de África.

Regreso de Fernando Póo el 2, haciendo las escalas de Canarias y de la Península indicadas en el viaje de ida.

Línea Brasil-Plata

Servicio mensual saliendo de Bilbao, Santander, Gijón, Coruña, Vigo y Lisboa (facultativa) para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires para Montevideo, Santos, Río Janeiro, Canarias, Lisboa, Vigo, Coruña, Gijón, Santander y Bilbao.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros, a quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Todos los vapores tienen Telegrafía sin hilos.

La Siempreviva

EMPRESA DE COCHES Y POMPAS FUNEBRES

La primera establecida en Melilla.—Unica que cuenta en esta plaza con CARROZAS DE GRAN LUJO.-Gran surtido en coronas, plumas y porcelana.

Premiada con DIPLOMA DE HONOR en el CONCURSO LOCAL DE INDUSTRIA Y COMERCIO

SERVICIO PERMANENTE

Coches Fúnebres desde 5 pesetas Servicio. - ENTIERROS á precios sin competencia.

Esta casa es la encargada exclusiva por la Junta de Arbitrios para hacer los servicios á los pobres de solemnidad.

Cocheras: Barrio Industrial, Teléfono núm. 156

Despacho: Ros de Olano, 1 (Esquina á Arturo Reyes y Alfonso XIII). Teléfono núm. 46

Esta casa cuenta con varios COCHES ESTUFAS entre ellos una GRAN CARROZA GÓTICA, única existente en Melilla.

31 a

Gallego y Valero

Málaga-Melilla

TRANSPORTES COMBINADOS

CORRESPONSALES:

Barcelona.—E. Buzó La bora, Paseo de Colón, 17.
Valencia.—Quiñones Monforé y Laimeza, plaza de la Reina, 14.
Alicante.—A. Pérez Pérez consignatario.
Ceuta.—A. Pérez Mantiñas Amador
Almería.—Joaquín García Gómez, Alvarez de Castro número 14.
Tetuán.—Ramón Madrid
Madrid.—Finiters y Monraent, Alcalá, 10. 134-a

París Mode

Casa de la Francesita

31 O'Donell, 31 (Frente á la fotografía España.)

Confecciones de última novedad á precios sin competencia

CINTA GLACÉ

¡Alerta! ¡Alerta! ¡Alerta!

Se ofrecen en esta población aguas minerales como procedentes de los manantiales **VICHY CATALAN** sin serlo.

Llamamos la atención de los consumidores pára que no se dejen sorprender y para que se fijen bien en las botellas que les ofrezcan, puesto que las de los manantiales **VICHY CATALAN** llevan tapones, cápsulas, precintos y etiquetas con el nombre **Sociedad Anónima Vichy Catalán,** y por lo tanto dejan de proceder de dichos manantiales las que no los lleven. 71-d

LA IMPERIAL

Gran Zapatería

de Saturnino Navas

Gran surtido á la venta de calzado de todas clases. Inmenso surtido para la presente temporada.

Luis de Sotomayor, 2

ALFREDO RODRÍGUEZ

DEPÓSITO DE CARBONES MINERALES

DIRECCIÓN POSTAL: APARTADO 58
TELEGRAMAS: CALVACHE

Consignaciones de Vapores. Fletamentos Cereales. Comisiones y Representaciones. SEGUROS MARÍTIMOS

MELILLA OFICINAS: Actor Tallaví, 4. Teléf. 7
ALMACENES: Barrio Industrial. Teléfono 55

SE ALQUILAN ENCERADOS

123

CALZADO BARATO

Zapatería LAS TRES BES

Alfonso XIII, 34

Compañía Hispano-Marroquí de Gas y Electricidad

Central eléctrica y fábrica de hielo

CALLE DE CANALEJAS

Oficina técnica: Calle de Canalejas (Frente á la fábrica de luz)

Administración: Carretera de Nador En las oficinas de la Compañía Norte Africano

14 a

SECCIÓN ESPECIAL DE ANUNCIOS ECONÓMICOS

ALQUILERES

Se alquila un segundo piso corrido con cocina, retrete y agua, magnífica vista á calles Chacel y General Marina, núm. 12. Para informes, calle Alfonso XII, núm. 2. Mantelete. 1654-c

Se alquilan los bajos que ocupó el Liceo Español, Cardenal Cisneros, número 2. Razón: Santiago, número 2, comercio. Mantelete. 1661-c

Alquilo piso calle Mallorca ampliación. Razón en la misma. 1743-c

Se alquila el local donde estuvo instalada «La Parra», junto Ferretería Montes. Isabel la Católica, 1 y 3. 1739-c

Se alquilan dos locales para establecimiento en Segangan, General Burguete, frente á Varea. Razón: Juan Malpartida, Prim, 15. 1793 c

Habitación amueblada para uno ó dos caballeros se cede.—O'Donell, 41, pral., dcha. 1811-c

COMPRAS Y VENTAS

Vendo leña á domicilio á 6,25 cien kilos, cortada en canutos. Razón: Gran Capitán, núm. 9, principal. 1724-c

Vendo estantería y mostradores de lujo para ultramarinos. Razón, Margallo, 33. 1712 c

La Madrileña. Alfonso XIII, 20. Camisas y calzoncillos á medida. Especialidad en pantalón corto para militar. 1065-c

Vendo en Alhucemas una barraca nueva con 20 metros de largo por seis de ancho, madera de tres en tablón y techo de amianto. Razón: Esteban de las Heras. Alhucemas. 1740-c

Vendo dos automóviles buen uso. Razón, Gran Capitán, 9, principal. 1723 c

Vino de Monovar (Alicante).—El selecto vino de Monovar garantizado se vende al por mayor y menor en el almacén de D. Primitivo Valero, Cáceres 16 (Real). Al detall, 0'55 pesetas litro. 1778-c

Vinos de Valdepeñas tinto y blanco á 0'55 y á 0'60 en «La Pajarita», General Marina, 2.

Salchichería extremeña, O'Donell, 23.—El dueño de este nuevo establecimiento de carnicería y tocinería pone en conocimiento del público que ha dado principio á la matanza de cerdos. Se propone elaborar las mejores clases de embutidos como salchichas blanca y encarnada, estilo Madrid, chorizos de Caudelario, jamones y salchichón de Vich. 1784 c

Se venden cerdos de crías lechones y cebados en San Juan de las Minas. Fonda Restaurant. 1818-c

En 400 pesetas se vende sala de meiré verde manzana y madera de caoba, curvada, compuesta de un mueblecito fantasía, mesa, espejo, sofá y 6 sillas. Darán razón, Actor Tallaví, 4, piso 2.º 1813-c

Se compra toda clase de papel viejo y desechos de ropas militares, precios increibles.—Hay máquina para cortar toda clase de planchas de hierro á precios convencionales. Teléfono 324. Marchica, 84, barrio Real. 1779 c

Sociedad Anónima de San Luis. Vermouth Torino, á 1'80 litro.-Aranca prensada 1.ª, á 0'60 kilo.—Idem 2.ª, á 0'10 id.—Idem 3.ª, 0'40 idem.—Carlos V. Industrial. 1795-c

Gran surtido en vestiditos de niño, de tiras bordadas y organdí, ropa blanca para señoras y niños, canastillas para recién nacidos, gorritos y juegos de cristianar, nadie los vende más baratos ni más bonitos que la «Villa de Madrid», Plaza de Africa, núm. 2. 1766-c

Cerveza por litros á 0.65 helada y del tiempo, para familias, en el Kiosco de espumosos. Grandes existencias. 1754-c

Se ofrece administrador de fincas, Francisco López, O'Donnell, 14, pral., derecha. 4-c

HOTELES

Hotel LA PERLA. Completamente reformado. Comedor á la moderna con mesas individuales. Habitaciones espaciosas con vistas á las calles de Canalejas, Cervantes y Alfonso XIII. Precios desde 4 pesetas; cuatro platos almuerzo y cuatro en la comidas, vino, postres variados y desayuno. Abono á las dos comidas por 2'50 pesetas diarias. Se alquilan habitaciones amuebladas. Cervantes 4, 2.º. 1414-c

COLOCACIONES

Oficialas. Se necesitan en la Sastrería Cooperativa del ministerio de la Guerra. General Marina, 21, 1.º 1772 c

Necesito muchacho de 14 á 16 años que sepa leer y escribir. Sastrería Lahoz, Joaquín Costa 1 (frente teatro Reina Victoria) 18 9 c

CONSULTAS

Doña Cristina Martín, profesora en partos, Arturo Reyes, 9, pral., izquierda.

Partos: Doña Encarnación Navarrete de González. Profesora en partos. General Margallo número 8. 1053-c

Callista y practicante en cirugía. Consulta de 8 á 12 y á domicilio. Pradilla, núm. 32, Barrio Obrero. Pedro Aranda. 684-c

ACADEMIAS

Doy clases á domicilio y en mi residencia, sito en la calle Conde del Serrallo, número 4, principal, derecha, interior, por el precio de 15 pesetas mensuales de los idiomas que se deseen. Francés, inglés, alemán, italiano, portugués, árabe, hebreo y turco. 16 7-c

Contabilidad, Mecanografía, Taquigrafía, Idiomas, Ingeniería, Mecánica, Eléctrica y Ferrocarriles, Topografía. Enseñanza asegurada med ante contrato por una cantidad fija. Centro Internacional de Enseñanza. Folleto gratis. Pídalo hoy.—Alfonso XIII, 31. 1794-c

OFERTAS Y DEMANDAS

Administra fincas, abogado con garantías. Informa esta Administración. 1722 c

LA PAJARITA vende todo barato y regala á sus clientes participaciones para la lotería de Navidad. General Marina, 2. 1796-c

OFICINA TECNICA ESPAÑOLA, Cortes, 416, Barcelona.—Proyectos, presupuestos, maquinaria, electricidad, fórmulas industriales para toda clase de fabricaciones, patentes, etc. Representación para Melilla y plazas menores, Juan Quiles Pedret, General Pintos, 29, pral. 1711-c

Gran salón de peluquería.—Abono 12 servicios, 2 pesetas. General Margallo, 11. 1745-c

Interesante. Los trajes sucios de la temporada anterior y los descoloridos por el sol, os quedarán nuevos si los lleváis á la Tintorería Inglesa. General Pareja, 3 z «La Reconquista». 1803-c

Sastrería de J. Estelier. En esta casa es donde se viste más barato á pesar de la carestía de los géneros. Se hacen uniformes militares y trajes para caballero á la medida y para casos de urgencia hay uniformes y trajes hechos, todo á precios lo más reducidos posible y con puntualidad en los encargos. Fijarse bien; J. Estelier, General Margallo, 12. 287-c

Corsetera sevillana. Se construyen corsés y fajas higiénicas para el descenso de la matriz con aparatos para las quebraduras. Bragueros sin hierro, fajas y corsés para reducción del vientre. Carlos de Areliano, n.º 5. 1502-c

† Hasta las cuatro de la madrugada se admiten esquelas de defunción en la administración de este periódico

---

Folletín de "El Telegrama del Rif" (136)

La Matrona

(Las tragedias de París)

POR

XAVIER DE MONTEPIN

CASA EDITORIAL SOPENA

grupos. Su antifaz de terciopelo sólo dejaba oculto la mitad de su rostro. Vestía un traje «Occánide», traje completamente negativo, como se ve en las comedia de magia, en el indispensable cuadro del «Acuarium», ó en el triunfo y apoteosis de algún dios acuático cualquiera. El disfraz consistía en mallas de seda de color de carne, dejando al descubierto los hombros y el pecho hasta donde podían permitir las conveniencias. Una lijera falda de gasa y varias algas marinas formaban una túnica ilusoria. Los cabellos, de un negro acerado, abundosos y largos, caían con libertad en bucles, ocultando á media sus encantadoras espaldas.

La espléndida criatura llevaba valiosos brazaletes de oro en las muñecas, y anillos del mismo metal guarnecían sus tobillos, de una finura escultural. En la mano derecha llevaba un diminuto tridente.

—¡Es una obra de arte!—decían los hombres.

—Eso es un horror!—replicaba las señoras.

El barón de Worms, después de haber entrado la «Occánide, se había mezclado á los grupos, maldiciendo «in petto» el disfras demasiado libre de su favorita. En vano, en los tres días anteriores al baile, le había preguntado varias veces respecto á su dizfraz.

—Cálmale, hijo mío—le había respondido Alina.—Ya verás si causo «efecto».

No había mentido. El efecto fué sorprendente. La morena «Occánide» parecía no notarlo y se ostentaba en el salón como la Venus de «Orfeo en los infiernos». Mientras tanto, algunas señoras habían rodeado á la baronesa de Worms dirigiéndole mil preguntas que podían resumirse así:

—¡Hermosa figura, pero muy original! ¿Ha venido sola? ¿La conocéis, baronesá? Decidnos su nombre.

—Cuando está aquí, sin duda la conoceré—balbucía Valeria conmovida y oprimido el corazón por un vago presentimieno; —y, sin embargo, no adivino quién es.

—El barón lo sabrá, pues es quien recibía las tarjetas.

—Tenéis razón, y voy á preguntárselo al momento.

Valeria buscó á su marido entre los grupos, encontrándole sin trabajo. Al verla dirigirse hacia él, el señor de Worms, arrugó el ceño.

—Amigo mío—le dijo con amabilidad su joven esposa, vengo como intérprete de mis amigas.

—Esas señoras ¿se dirigen á mí valiéndose de embajador?—interrumpió el barón irónicamente.—Gran honor me hacen.

—Se encuentran sorprendidas, inquietas—prosiguió la baronesa,—por la presencia de una persona, muy bella con seguridad, pero vestida de un modo... tan original que...

—Sí, el traje es un poco extravagante, convengo en ello, y hasta algo indecoroso; pero ¡qué queréis! ¡Estas italianas tienen muy poco tacto! Acostumbradas á sus estátuas, se disfrazan de tales y no ven en ello nada incorrecto.

—¡Ah!... ¿es una italiana?

—Y de la alta sociedad. ¡Sí, querida mía! Una dama millonaria. La marquesa de Mentana.

—No he oído nunca ese nombre.

—Yo tampoco lo conocía hasta hace un par de días. Pero tranquilizaos... es auténtico. El embajador de Italia me escribió ayer solicitando para su aristócrata compatriota una invitación á nuestro baile.

—¿Sin duda invitaríais también al marqués?

—La marquesa hállase sola en París. Tranquilizad, pues á esas señoras respecto á sus escrúpulos sociales.

Valeria se alejó. Un instante después se escuchaba por los salones esta frase repetida de boca en boca y en voz baja:

—Es una alta dama italiana recomendada por el embajador.

Y el naciente escándalo quedó apagado por entonces.

Todo lo que precede había sucedido en menos tiempo del que hemos empleado en referirlo. La orquesta empezó á tocar, y gran número de jóvenes solicitaron á la «Oceánide», el honor de ser su pareja en el primer rigodón. Esta tomó la mano de uno de ellos y se dejó conducir.

Entonces se produjo un movimiento general de curiosidad. Todos deseaban ver como bailaba la extranjera, esperando de ella alguna otra extravagancia; mas quedaron burlados en su esperanza. La «Oceánide», cuya sangre fría no se desmentía, se distinguió por la gracia voluptuosa, pero decente y digna.

El caballero de la linda extranjera se sorprendió de algunas palabras un poco aventuradas que oyó salir de sus rojos labios; pero el joven no habiendo viajado mucho, se figuró que en el hermoso país de Italia todas las grandes damas eran así.

El joven condujo al «buffet» á la bella italiana.

—¿Beberéis algunas gotas de «Champagne frappé», señora?—le dijo.

—Sí—contestó; —y si es una copa llena mucho mejor.

La «Oceánide» vació su copa de un trago, luego otra y después otra.

—¡Ya me encuentro repuesta!—dijo en seguida; —oigo los violines... ¡Vamos á «polkear»... siento hormigueo en los pies!

Pasó una hora. La supuesta marquesa hizo muchas visitas al ambigú, y no perdonó ni Burdeos tibio ni ponche abrasando, y poco á poco, perdónesenos la frase se fué literalmente emborrachando.

Una última copa la remató. Entró en el salón con pié muy inseguro, y de pronto evclamó:

—¡Los bailes de los salones me aburren! ¡Hacerse á un lado!... ¡Vais á ver un «solo» de hombre... hasta allí! Pero hace mucho calor.. ¡Fuera antifaces!

Y uniendo la acción á la palabra, dejó al descubierto su rostro.

XIX

Muchos de los concurrentes conocían á «Naranja-fina» y no ignoraban la clase de relaciones que la unía al barón.

Un estremecimiento de horror y exclamaciones de indignación manifestaron el estado de los espíritus. Valeria, tomando su partido, se encaminó con paso rápido al barón, á quien costaba gran trabajo conservar su aplomo en medio de aquella clara reprobación de que era objeto, y le dijo:

—No os acuso de estar complicado en la infamia que acaba de cometerse. Supongo que os han engañado... que han sorprendido vuestra buena fé, y todo el mundo tendrá al momento la prueba de ello, porque por respeto á mí y por respeto á vos mismo, arrojareis de aquí inmediatamente á esa mujer.